

## WORK SURFACE BOX GROMMET STYLE

### Installation Instructions

#### GENERAL INFORMATION

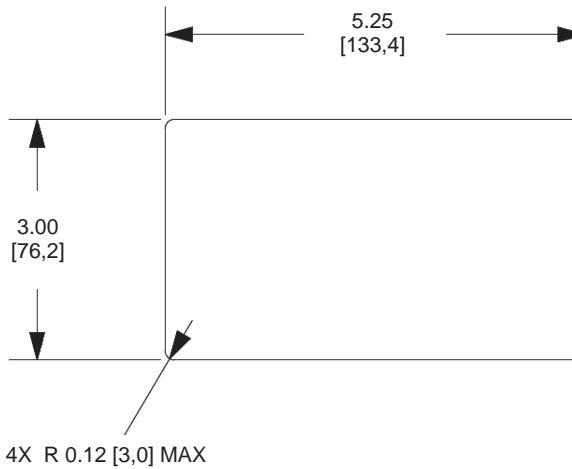
**English**

- CAUTION:** RISK OF ELECTRICAL SHOCK. Disconnect power before installing. Never wire energized electrical components.
- NOTICE:** For installation by a qualified electrician in accordance with all national and local electrical codes, communications standards, the following instructions and any instructions included with the individual devices.
- NOTICE:** For indoor use only.
- NOTICE:** In accordance with the NEC® and CEC®, data communications must be separated from power circuits.
- NOTICE:** Device type and rating must be suitable for the application.

#### INSTALLATION

- Following the recommended table cutout illustration, cut opening in table surface in desired location. See Fig. 1. Square corners are permissible.
- Insert grommet (a) into cutout; be sure that the grommet is fully seated. Attach grommet through mounting holes (b) into cutout in table. Fasteners (c) are customer supplied.
- Check that the grommet lid moves freely.
- Install data jacks in keystone openings of base unit per supplied instructions.
- Center base unit (d) in cutout and attach to underside of the table using (6) screws (e) (customer provided). Ensure that the mounting screws do not penetrate table surface. Use fasteners appropriate for the type of surface.
- Connect power cord and data cable as required.
- After installation, check the box for proper operation and movement.

**Fig. 1**



## BOÎTE POUR PLAN DE TRAVAIL DE TYPE PASSE-FIL

### Directives de montage

#### RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

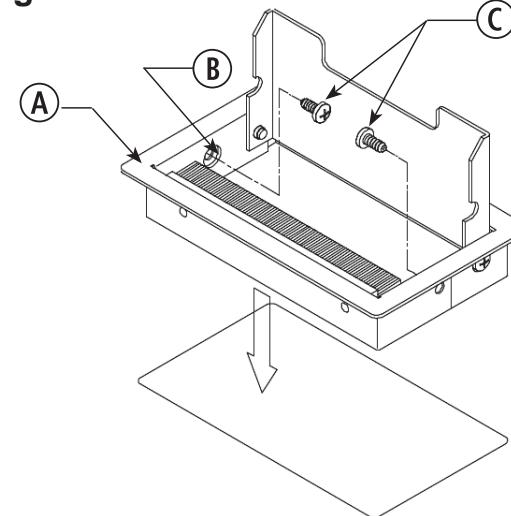
**Français**

- ATTENTION - RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE.** Débrancher le circuit avant de procéder au montage. Ne jamais câbler des composants électriques dans un circuit sous tension.
- AVIS** - Doit être installé par un électricien qualifié conformément aux codes de l'électricité nationaux et locaux, les normes de communication, les directives qui suivent et toutes directives incluses avec les dispositifs individuels.
- AVIS** - Pour usage à l'intérieur seulement.
- AVIS** - Selon le Code canadien de l'électricité, les circuits de données/communication doivent être séparés des circuits d'éclairage/d'énergie.
- AVIS** - S'assurer que le type et les caractéristiques nominales de ce dispositif conviennent à l'application.

#### MONTAGE

- Conformément à l'illustration de découpe de la table, pratiquer l'ouverture dans la table à l'endroit désiré. Consulter la Fig. 1. Les coins en carré sont admissibles.
- Insérer la boîte (a) dans l'ouverture; s'assurer que la boîte repose bien sur sa base. Fixer la boîte par l'intermédiaire des trous de montage (b) dans l'ouverture de la table. Les vis (c) ne sont pas fournies.
- S'assurer que le couvercle de la boîte se déplace librement.
- Installer les jacks de données dans les ouvertures «keystone» de l'unité de base selon les directives fournies.
- Centrer l'unité de base (d) dans l'ouverture et fixer au dessous de la table au moyen des (6) vis (e) (non fournies). S'assurer que les vis ne percent pas la surface de la table. Utiliser des vis convenant au type de la surface.
- Raccorder les conducteurs d'alimentation et de communication au besoin.
- Après le montage, vérifier le bon fonctionnement de la boîte.

**Fig. 2**



Wiring Device-Kellems  
Hubbell Incorporated (Delaware)  
40 Waterview Drive  
Shelton, Connecticut 06484  
(475) 882-4800

PD2412 (Page 1)

## CAJA PARA SUPERFICIE DE TRABAJO TIPO PASACABLE

### Instrucciones de instalación

#### INFORMACIÓN GENERAL

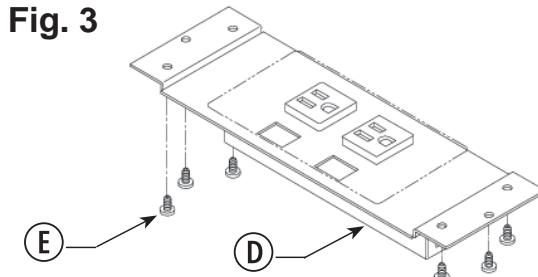
**Español**

- CUIDADO--RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO.** Desconectar la corriente antes de la instalación. No conectar nunca componentes eléctricos en un circuito energizado.
- AVISO** - Para ser instalado por un electricista calificado, de acuerdo con los códigos eléctricos nacionales y locales, las normas de comunicaciones, las siguientes instrucciones y toda instrucción incluida en cada dispositivo.
- AVISO** - Exclusivamente para uso en interiores.
- AVISO** - De conformidad con la Norma oficial mexicana, los circuitos de datos/comunicaciones deben estar separados de los circuitos de iluminación/energía eléctrica.
- AVISO** - Asegurarse de que el tipo y las características nominales del dispositivo sean apropiados para la aplicación.

#### INSTALACIÓN

- Siguiendo la ilustración de corte, hacer una abertura en el lugar deseado de la mesa. Ver la Fig. 1. Las esquinas cuadradas son permitidas.
- Insertar la caja (a) en la abertura; asegurarse de que la misma quede completamente asentada. Fijar la caja a través de los agujeros de montaje (b) en la abertura de la mesa. Los tornillos (c) no son provistos.
- Asegurarse de que la tapa de la caja se mueva libremente.
- Instalar los jacks de datos en las aberturas "keystone" de la unidad de base según las instrucciones suministradas.
- Centrar la unidad de base (d) en la abertura y fijarla a la parte de abajo de la mesa usando (6) tornillos (e) (no provistos). Asegurarse de que los tornillos de montaje no traspasen la superficie de la mesa. Usar tornillos adecuados al tipo de superficie.
- Conectar los cables de alimentación y de datos según sea necesario.
- Después de la instalación, revisar que la caja funcione correctamente.

**Fig. 3**



HUBBELL DE MEXICO garantiza este producto, de estar libre de defectos en materiales y mano de obra por un período de un año a partir de la fecha de su compra. HUBBELL reparará o reemplazará a su juicio el producto en un plazo de 60 días. Esta garantía no cubre desgastes por uso normal o daños ocasionados por accidente, mal uso, abuso o negligencia. El vendedor no otorga otras garantías salvo lo expresado arriba y excluye expresamente daños incidentales o consecuenciales. ESTA GARANTÍA ES VÁLIDA SOLO EN MÉXICO.

**HUBBELL DE MÉXICO, S.A. DE C.V.**  
Av. Insurgentes Sur # 1228 Piso 8, Col. Tlacoquemecatl del Valle  
México, 03200 D.F.Tel. (55) 9151-9999

